

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N 82 — 1329

20 AUGUSTUS 1982. — Koninklijk besluit tot aanwijzing van de leden van het rijkspersoneel die bijstand verlenen inzake de opsporing van misbruiken van economische machtspositie

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 27 mei 1960 tot bescherming tegen het misbruik van economische machtspositie, inzonderheid op artikel 6;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De commissaris-verslaggever laat zich bij de uitoefening van zijn taak van vooronderzoek en onderzoek bijstaan door ambtenaren van de Economische Algemene Inspectie of door de ambtenaren van de Administratie van de Handel die de aangelegenheden betreffende de economische mededinging onder hun bevoegdheid hebben.

Art. 2. Het koninklijk besluit van 23 januari 1981 tot wijziging van de leden van het rijkspersoneel die bijstand verlenen inzake de opsporing van misbruiken van economische machtspositie, is opgeheven.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 4. Onze Minister van Economische Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril — Spanje, 20 augustus 1982.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,

M. EYSKENS

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND

N. 82 — 1330

30 JULI 1982. — Koninklijk besluit genomen in uitvoering van artikel 2, 3° en 4°, van het koninklijk besluit nr. 38 van 30 maart 1982 tot instelling in de sector der zelfstandigen van een bijzondere tijdelijke bijdrage ten laste van de alleenstaanden en van de gezinnen zonder kinderen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op het koninklijk besluit nr. 38 van 30 maart 1982 tot instelling in de sector der zelfstandigen van een bijzondere tijdelijke bijdrage ten laste van de alleenstaanden en van de gezinnen zonder kinderen, inzonderheid op artikel 2, 3° en 4°;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Overwegende dat dit besluit dringend moet worden genomen aangezien het een weerslag heeft op de toepassing, vanaf 1 juli 1982, van het koninklijk besluit nr. 38 van 30 maart 1982 tot instelling voor de loon- en weddetrekkenden van de openbare en van de privésector, van een bijzondere en tijdelijke bijdrage ten laste van de alleenstaanden en van de gezinnen zonder kinderen en inzonderheid op artikel 2, 3°, van genoemd besluit;

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

F. 82 — 1329

20 AOUT 1982. — Arrêté royal désignant les agents de l'Etat qui prêtent assistance dans la recherche d'abus de puissance économique

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 mai 1960 sur la protection contre l'abus de puissance économique, notamment l'article 6;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans l'exercice de ses missions d'information et d'instruction, le commissaire-rapporteur se fait assister par les agents de l'Inspection générale économique ou par les agents de l'Administration du Commerce ayant les questions de concurrence économique dans leurs attributions.

Art. 2. L'arrêté royal du 23 janvier 1981 désignant les agents de l'Etat qui prêtent assistance dans la recherche d'abus de puissance économique, est abrogé.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. Notre Ministre des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril — Espagne, le 20 août 1982.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

M. EYSKENS

MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES

F. 82 — 1330

30 JUILLET 1982. — Arrêté royal pris en exécution de l'article 2, 3° et 4°, de l'arrêté royal n° 38 du 30 mars 1982 fixant, dans le secteur des travailleurs indépendants, une cotisation spéciale temporaire à charge des isolés et des familles sans enfants

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal n° 38 du 30 mars 1982 fixant, dans le secteur des travailleurs indépendants, une cotisation spéciale temporaire à charge des isolés et des familles sans enfant, notamment l'article 2, 3° et 4°;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Considérant que le présent arrêté doit être pris d'urgence étant donné qu'il a une répercussion sur l'application, au 1er juillet 1982, de l'arrêté royal n° 36 du 30 mars 1982 fixant, pour les appointés et salariés du secteur public et privé, une cotisation spéciale et temporaire à charge des isolés et des familles sans enfants et notamment sur l'article 2, 3°, dudit arrêté;

Op de voordracht van Onze Minister van Middenstand,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De maandelijkse bijdrage, voorzien bij het koninklijk besluit nr. 38 van 30 maart 1982 tot instelling in de sector der zelfstandigen van een bijzondere tijdelijke bijdrage ten laste van de alleenstaanden en van de gezinnen zonder kinderen, is niet verschuldigd door :

1° de personen die voor de betrokken maand effectief een rust- of overlevingspensioen genieten, op voorwaarde dat het maximum jaarlijks beroepsinkomen als zelfstandige, dat uit eigen hoofde met het genoemd pensioen gecumuleerd mag worden, niet hoger ligt dan het bedrag bedoeld in artikel 2, 1°, van het koninklijk besluit nr. 12 van 26 februari 1982 houdende de sociale solidariteitsbijdrage ten laste van de genietters van bedrijfsinkomsten die niet aan de index van de consumptieprijzen gebonden zijn;

2° de gehuwde vrouwen, wanneer hun man, voor de betrokken maand, effectief een rustpensioen geniet waarvan het bedrag bepaald werd rekening houdend met de verklaring volgens welke het bedrijfsinkomen van de vrouw niet hoger ligt dan het bedrag toegelaten door de wetgeving krachtens dewelke het rustpensioen werd toegerekend.

Art. 2. Onze Minister van Middenstand is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril — Spanje, 30 juli 1982.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Middenstand,

A. DE MUYTER

Sur la proposition de Notre Ministre des Classes moyennes,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Ne sont pas redevables de la cotisation mensuelle prévue par l'arrêté royal n° 38 du 30 mars 1982 fixant, dans le secteur des travailleurs indépendants, une cotisation spéciale temporaire à charge des isolés et des familles sans enfant :

1° les personnes qui bénéficient effectivement pour le mois en question d'une pension de retraite ou de survie, à condition que le revenu professionnel annuel maximum en qualité de travailleur indépendant cumulable dans leur chef avec ladite pension, n'excède pas le montant visé à l'article 2, 1°, de l'arrêté royal n° 12 du 26 février 1982 relatif à la cotisation sociale de solidarité à charge des bénéficiaires de revenus professionnels non liés à l'indice des prix à la consommation;

2° les femmes mariées, lorsque leur mari bénéficie effectivement, pour le mois en question, d'une pension de retraite, dont le montant a été fixé en tenant compte de la déclaration suivant laquelle le revenu professionnel de la femme ne dépasse pas le montant autorisé par la législation en vertu de laquelle la pension de retraite a été accordée.

Art. 2. Notre Ministre des Classes moyennes est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril — Espagne, le 30 juillet 1982.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre des Classes moyennes,

A. DE MUYTER

EXECUTIEVEN — EXECUTIFS

VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 82 — 1331

16 JULI 1982 — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 oktober 1978 tot uitvoering van de artikelen 1, 2, 5, 7, 10 en 12 van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering, zoals gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 juni 1981

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Gelet op de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Gelet op de herstellwet van 10 februari 1981 inzake de Middenstand, inzonderheid op de artikelen 5 en 9;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 oktober 1978 tot uitvoering van de artikelen 1, 2, 5, 7, 10 en 12 van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering zoals gewijzigd bij koninklijk besluit van 23 juni 1981, inzonderheid artikel 14bis, § 3;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 18 januari 1982 houdende bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Executieve;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 28 januari 1982, houdende organisatie van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de leden van de Vlaamse Executieve;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, eerste lid, zoals het werd vervangen door artikel 18 van de Gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Overwegende dat de termijn van twee maanden voor samenstelling van het dossier van de aanvrager door het sociaal verzekeringsfonds voor zelfstandigen als ontoereikend werd ervaren, is het hoofdzakelijk zonder verwijl het hogervermeld koninklijk besluit van 10 oktober 1978 te wijzigen;

Gelet op de hoogdringendheid;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Economie en Werkgelegenheid;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 14bis, § 3, van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering zoals gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 juni 1981 tot wijziging en aanvulling van het koninklijk besluit van 10 oktober 1978 tot uitvoering van de artikelen 1, 2, 5, 7, 10 en 12 van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering, worden de woorden « twee maanden » vervangen door de woorden « vier maanden ».